



COVID-19 UPDATE JULY 10, 2020

Usaidizi wa Kulipa Kodi

Gavana wa NH alikataza uhamishaji kwa malipo yasiyo ya kodi wakati wa agizo la dharura la COVID. Kizuizi hicho kilimalizika mwezi wa Saba tarehe 1.

Serikali imeunda mpango wa usaidizi wa makazi kusaidia na kodi ya nyuma na gharama ya nyumba isiyolipwa inayotokana na mzozo wa COVID. Programu hiyo imegawanywa \$ 35 milioni na itaendeshwa na Community Action Program ya Jamii chini ya jina la Programu ya Msaada wa Makazi.

Hapa kuna mambo ambayo unahitaji kujua:

Programu hiyo italipa kodi yenye imecheleeshwa na huduma kutoka Aprili 1, 2020 mbele kwa nyumba ambazo zimepoteza mapato au zimeongeza gharama za kaya kwa sababu ya COVID-19.

Bado unawajibika kwa malipo yoyote ya kodi au huduma ambayo yalikuwa zamani kabla ya Mwezi wa Tatu tarehe 20, 2020.

Unaweza kuomba mkondoni au kwa kupiga simu 603-225-3295.

Kiunga cha kuomba ni:

<https://portal.empoworbycsst.com/Public/ClientAccessForm.aspx?AccessID=e22701e9-2314-4c9c-8e01-4eeef050abc1>

Website: www.OvercomersNH.org
Facebook: Overcomers Refugee Services
Instagram: OvercomersNH
WhatsApp: "COVID19 Emergency" Group

Call 211 (translators available)
Telephone number: 866-444-4211
TTY: 603-634-3388